

Florilegium

Medieval Manuscripts in Canada

Volume 33 2016

Florilegium

Medieval Manuscripts in Canada

Edited by David Watt and A. E. Christa Canitz

Volume 33 2016

**The Journal of the Canadian Society of Medievalists /
La revue de la Société canadienne des médiévistes**

Editor

A. E. Christa Canitz (New Brunswick)

Co-editor – Papers in French

Sébastien Rossignol (Memorial University of Newfoundland)

Editorial Advisory Board

Frank Coulson (Ohio State)

Paul Dutton (Simon Fraser)

A. S. G. Edwards (Kent)

Simon Gaunt (King's College London)

DeLloyd J. Guth (Manitoba)

Brenda Hosington (Warwick)

Kathryn Kerby-Fulton (Notre Dame)

Dominic Marnier (President, CSM/SCM)

Cynthia J. Neville (Dalhousie)

Jane Roberts (London)

Markus Stock (Toronto)

Andrew Taylor (Ottawa)

Editorial Assistants

William Bonfiglio and Perry Reimer (New Brunswick)

Florilegium, an annual refereed publication devoted to the study of Late Antiquity and the Middle Ages, is the journal of the Canadian Society of Medievalists / Société canadienne des médiévistes. Editorial address: Dr. A. E. Christa Canitz, Editor, *Florilegium*, Department of English, University of New Brunswick, P.O. Box 4400, Fredericton, NB, Canada E3B 5A3. Email: <Florilegium@unb.ca>.

Florilegium publishes articles on any aspect of Late Antiquity and the Middle Ages; papers taking an interdisciplinary approach are especially welcome. Manuscripts for consideration, written in English or French, should be submitted electronically to the Editor at <Florilegium@unb.ca>. Submissions are refereed double-blind by international and Canadian specialists. Manuscripts submitted for consideration must not contain any indication of authorship; authors should provide their electronic and postal addresses in a cover note. Contributors need not be members of the Canadian Society of Medievalists / Société canadienne des médiévistes.

The contents of *Florilegium* are available via Project MUSE and are indexed in the Annual Bibliography of English Language and Literature, the International Medieval Bibliography, the MLA Bibliography and Directory of Periodicals, the Online Chaucer Bibliography, *L'Année Philologique*, and the ITER Bibliography as well as other databases. *Florilegium* is a member of the Canadian Association of Learned Journals. *Florilegium* gratefully acknowledges the support provided by the University of New Brunswick.

For subscriptions, please visit <<https://utorontopress.com/ca/florilegium>> or <<https://www.utpjournals.press/loi/lor>>. Correspondence regarding subscriptions should be addressed to the University of Toronto Press, Journals Division, 5201 Dufferin Street, Toronto, Ontario, Canada M3H 5T8. Tel: (416) 667-7810; fax: (416) 667-7832; e-mail: <journals@utpress.utoronto.ca>.

Introduction: What Do We Study When We Study Manuscripts in Canada? <i>David Watt</i>	1
The Book of the Head and The Book of Skin: Compilation and Decompilation in Two Medieval Manuscripts of Practical Medicine in the Osler Library, McGill University <i>Faith Wallis</i>	15
McGill MS 143 and the Composition of Lydgate's <i>Fall of Princes</i> <i>A. S. G. Edwards</i>	45
On the Origin and Provenance of Victoria, McPherson Library, Doc.Brown.4: Sir Thomas Mowbray's Care of Newnham Priory <i>Stephanie J. Lahey</i>	63
The Travels of a Fifteenth-Century Demonological Manuscript: The University of Alberta's Copy of Jean Taincture's <i>Invectives contre la secte de vauderie</i> <i>Robert B. Desjardins, François V. Pageau, and Andrew Colin Gow</i>	93
À la découverte des Heures Masmines et Bouthillier, manuscrit latin et flamand des Archives des jésuites au Canada <i>Brenda Dunn-Lardeau</i>	123
The Beauvais Missal: Otto Ege's Scattered Leaves and Digital Surrogacy <i>Lisa Fagin Davis</i>	143
Leaf 4 in Otto Ege's <i>Fifty Original Leaves</i> Portfolio — A New Identification: Sermons by Philip the Chancellor (With a Partial Handlist of Sermons on Leaf 4 from Various Collections) <i>Yin Liu and Ariel Brecht</i>	167

Medieval Manuscripts and Fragments at the University of Victoria: An Early Grant of Hubert de Burgh, Constantine the African's Translation of Isaac Israeli, and a Mendicant Breviary between Italy and Croatia <i>Adrienne Williams Boyarin, Ravana Eagleheart, James Kendrick, Lynnea Ness, and Merridy Peters</i>	193
Medieval Manuscripts at the Thomas Fisher Rare Book Library: Past and Present <i>Pearce J. Carefoote</i>	233
The Contributors	259